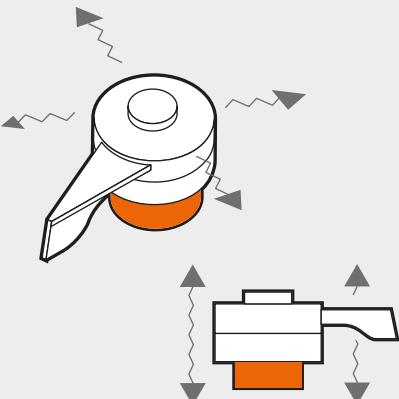


# DAMPENER



## 3D Anti Vibrations system

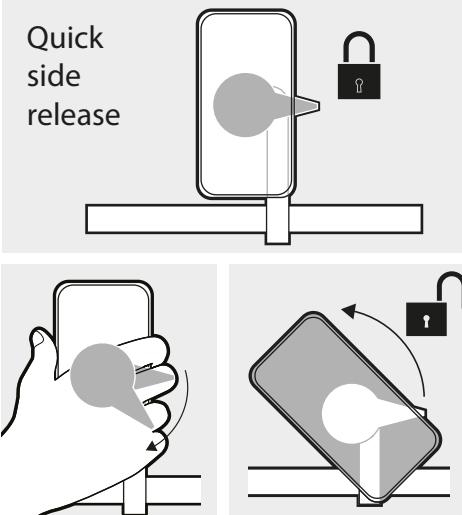


Duolock è un design protetto da brevetto di proprietà di Lampa S.p.A.

Duolock is a patent protected design owned by Lampa S.p.A.

 Optiline

## Quick side release



## IT Smorzatore di vibrazioni

- Smorzatore di vibrazioni integrato per ridurre le vibrazioni trasmesse dalla moto e prevenire danni alla fotocamera del tuo smartphone.
- Sistema DuoLock 2.0 con sblocco rapido.
- Compatibile con tutti gli attacchi optiline Titan e sfere da 19mm.

## EN Vibration damper

- Built-in vibration damper to reduce vibrations transmitted by the bike and prevent damage to your smartphone camera.
- DuoLock 2.0 system with quick release.
- Compatible with all Optiline Titan attachments and 19mm sphere.

## FR Support de guidon de moto en métal moulé sous pression à haute résistance

- Amortisseur de vibrations intégré pour réduire les vibrations transmises par le vélo et éviter d'endommager la caméra de votre smartphone.
- Système DuoLock 2.0 avec libération rapide.
- Compatible avec tous les accessoires Optiline Titan et la sphère de 19 mm.

## ES Amortiguador de vibraciones

- Amortiguador de vibraciones integrado para reducir las vibraciones transmitidas por la bicicleta y evitar daños en la cámara de tu smartphone.
- Sistema DuoLock 2.0 con liberación rápida.
- Compatible con todos los accesorios Optiline Titan y esfera de 19 mm.

Allentare il dado prima di regolare il supporto per evitare di danneggiare l'articolo.

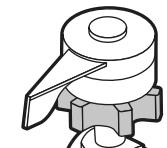
Loosen the nut before adjusting the mount to avoid damaging the item.

Desserrez l'écrou avant de régler le support pour éviter d'endommager l'article.

Lösen Sie die Mutter, bevor Sie den Halter einstellen, um eine Beschädigung des Gegenstands zu vermeiden.

Afloje la tuerca antes de ajustar el soporte para evitar dañar el artículo.

Draai de moer los voordat u de houder aanpast om beschadiging van het item te voorkome



Garanzia / Warranty



LAMPA S.p.A.

Via G. Rossa, 53/55,  
46019 Viadana (MN) ITALY  
Tel. +39 0375 820700  
UNI EN ISO 9001:2015  
Certified Company  
[www.optiline.it](http://www.optiline.it)